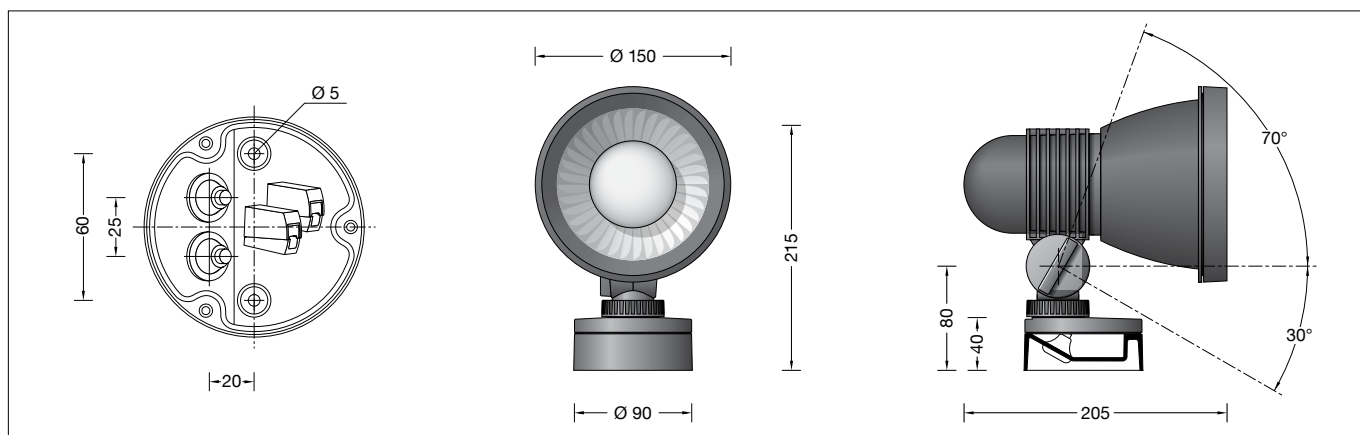


BEGA**84 259**Scheinwerfer
Floodlight
Projecteur

IP 65

**Gebrauchsanweisung****Anwendung**

Scheinwerfer mit breitstreuender Lichtstärkeverteilung für die ortsfeste Montage auf einer Wand, unter einer Decke oder auf einem Sockel.
Für die Anstrahlung von Pflanzen, von Mauern, Wandflächen und für viele andere Beleuchtungsaufgaben im privaten Bereich.

Produktbeschreibung

Scheinwerfer besteht aus glasfaserverstärktem Kunststoff
Sicherheitsglas klar
Silikondichtung
Reflektor aus eloxiertem Reinstaluminium
Werkzeugloser Lampenwechsel
Werkzeuglose Brennlageeinstellung
Drehbereich des Scheinwerfers 325°
Schwenkbereich -30°/+70°
Montagedose mit 2 Befestigungsbohrungen
ø 5 mm · Abstand 60 mm
2 Leitungseinführungen zur Durchverdrahtung der Netzanschlussleitung ø 7-10,5 mm
Anschlussklemmen 2,5[□]
Fassung E 27
Schutzklasse II 
Schutzart IP 65
Staubdicht und Schutz gegen Strahlwasser
Schlagfestigkeit IK07
Schutz gegen mechanische Schläge < 2 Joule
CE – Konformitätszeichen
Gewicht: 0,75 kg

Sicherheit

Für die Installation und für den Betrieb dieser Leuchte sind die nationalen Sicherheitsvorschriften zu beachten.
Die Montage und Inbetriebnahme darf nur durch eine Elektrofachkraft erfolgen.
Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemäßen Einsatz oder Montage entstehen.
Werden nachträglich Änderungen an der Leuchte vorgenommen, so gilt derjenige als Hersteller, der diese Änderungen vornimmt.

Instructions for use**Application**

Floodlight with broad spread light distribution for permanent installations on a wall, under a ceiling or on a pillar.
For floodlighting plants, walls and other surfaces and for various lighting tasks in the private sector.

Product description

Floodlight made of glass-fibre reinforced polyamide
Clear safety glass
Silicone gasket
Reflector made of pure anodised aluminium
Toolless relamping
No tools are needed to adjust the operating position
Rotation range of floodlight 325°
Swivel range -30°/+70°
Mounting box with 2 fixing holes
ø 5 mm · 60 mm spacing
2 cable entries for through-wiring of mains supply cable ø 7-10.5 mm
Connecting terminals 2.5[□]
Lampholder E 27
Safety class II 
Protection class IP 65
Dust-tight and protection against water jets
Impact strength IK07
Protection against mechanical impacts < 2 joule
CE – Conformity mark
Weight: 0.75 kg

Safety

The installation and operation of this luminaire are subject to national safety regulations. Installation and commissioning may only be carried out by a qualified electrician.
The manufacturer accepts no liability for damage caused by improper use or installation.
If subsequent modifications are made to the luminaire, the person responsible for these modifications shall be considered the manufacturer.

Fiche d'utilisation**Utilisation**

Projecteur à répartition lumineuse extensive pour l'installation fixe sur un mur, au plafond ou sur un pilier.
Pour l'éclairage de plantes, de murets, de surfaces murales et pour de nombreuses autres applications d'éclairages dans le secteur privé.

Description du produit

Projecteur en polyamide renforcé à la fibre de verre
Verre de sécurité clair
Joint silicone
Réflecteur en aluminium pur anodisé
Changement de lampe sans outil
Réglage ne nécessitant pas d'outil
Projecteur orientable sur 325°
Inclinaison -30°/+70°
Boîte de montage avec 2 trous de fixation
ø 5 mm · Entraxe 60 mm
2 entrées de câble pour branchement en dérivation d'un câble de raccordement ø 7-10,5 mm
Bornier 2,5[□]
Douille E 27
Classe de protection II 
Degré de protection IP 65
Étanche à la poussière et protégé contre les jets d'eau
Résistance aux chocs mécaniques IK07
Protection contre les chocs mécaniques < 2 joules
CE – Sigle de conformité
Poids: 0,75 kg

Sécurité

Pour l'installation et l'utilisation de ce luminaire, respecter les normes de sécurité nationales. L'installation et la mise en service ne doivent être effectuées que par un électricien agréé.
Le fabricant décline toute responsabilité pour tout dommage résultant d'une mise en œuvre ou d'une installation inappropriée du produit.
Si des modifications sont apportées ultérieurement au luminaire, l'intervenant sera considéré comme étant le fabricant.

Lichttechnik

Symmetrisch-streuende Lichtstärkeverteilung
Halbstreuwinkel 93°

Leuchtmittel

Leuchte mit Schraubsockel E 27
Lampenleistung max. 40 W
Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der
Energieeffizienzklasse E

Mitgeliefertes Leuchtmittel
BEGA LED-Lampe **13588**
LED Retrofit 6,5 W · 1055 lm · 3000 K

Leuchtenbetriebswirkungsgrad: 48.8 %

Für diese Leuchte sind weitere BEGA
LED-Leuchtmittel erhältlich:

13584 LED 4,8 W · 805 lm · 3000 K
13586 LED 4,8 W · 805 lm · 3000 K
dimmbar

Ausführliche technische und lichttechnische
Daten zu den Leuchtmitteln entnehmen Sie
bitte den Datenblättern auf unserer Website.

Montage

Schrauben lösen und Montagedose öffnen.
Netzanschlussleitung durch die Leitungs-
einführung in die Montagedose führen.
Montagedose mit beiliegendem oder
anderem geeigneten Befestigungsmaterial am
Montagegrund befestigen.
Dabei unbedingt beiliegende Dichtringe
verwenden.
Elektrischen Anschluss vornehmen.
Scheinwerfereinheit auf Montagedose setzen
und fest verschrauben.

Scheinwerfereinstellung vornehmen.
Feststellschraube und Überwurfmutter fest
anziehen.

**Auf ausreichenden Dichtungsdruck
achten.**

Lampenwechsel · Wartung

Anlage spannungsfrei schalten.
Abdeckring mit Glas abschrauben.
Leuchte reinigen. Nur Lösungsmittelfreie
Reinigungsmittel verwenden.
Für Reinigungsarbeiten dürfen keine
Hochdruckreiniger verwendet werden.
Lampe auswechseln.
Dichtung überprüfen, ggf. ersetzen.
Abdeckring mit Glas auf Scheinwerfergehäuse
legen und **mit beiden Händen fest
aufschrauben.**

Light technique

Symmetrical wide beam light distribution
Half beam angle 93°

Lamp

Luminaire with screw base E 27
Lamp output max. 40 W
This product contains light source of energy
efficiency class E

Supplied lamp
BEGA LED lamp **13588**
LED Retrofit 6.5 W · 1055 lm · 3000 K

Luminaire efficiency: 48.8%

Additional BEGA LED lamps are available for
this luminaire:

13584 LED 4,8 W · 805 lm · 3000 K
13586 LED 4.8 W · 805 lm · 3000 K
dimmable

Detailed technical and lighting data for the
lamps can be found in the data sheets on our
website.

Installation

Undo screw and open the mounting box.
Lead mains supply cable through the cable
entry into the mounting box.
Fix mounting box with enclosed or any other
suitable fixing material onto the mounting
surface.
Be sure to use the gasket rings supplied.
Make the electrical connection.
Place the floodlight unit on the mounting box
and screw tight.

Adjust position of the floodlight.
Tighten clamping screw and coupling nut.
**Note that sufficient sealing pressure is
given.**

Relamping · Maintenance

Disconnect the electrical installation.
Unscrew the cover ring with glass.
Clean the glass and luminaire housing using
only suitable cleansers.
When cleaning please do not use high pressure
cleaners.
Change the lamp.
Check the gasket and replace, if necessary.
Put the cover ring with glass onto the floodlight
housing and **screw on tightly with both
hands.**

Technique d'éclairage

Répartition lumineuse symétrique-diffuse
Angle de diffusion à demi-intensité 93°

Source lumineuse

Luminaire avec culot E 27
Puissance de lampe max. 40 W
Ce produit contient une source lumineuse de
classe d'efficacité énergétique E

Lampe fournie
lampe LED BEGA **13588**
LED Retrofit 6,5 W · 1055 lm · 3000 K

Rendement du luminaire en service : 48.8 %

Pour ces luminaires, BEGA met d'autres
sources lumineuses LED à disposition :

13584 LED 4,8 W · 805 lm · 3000 K
13586 LED 4,8 W · 805 lm · 3000 K
pour variation

Les données photométriques détaillées de
toutes les lampes figurent dans les descriptifs
techniques sur notre site.

Installation

Desserrer les vis et ouvrir la boîte de montage.
Introduire le câble d'alimentation dans la boîte
de montage à travers l'entrée de câble.
Fixer la boîte de montage sur la surface de
montage avec le matériel de fixation fourni ou
tout autre matériel approprié.
Utiliser impérativement les joints fournis.
Procéder au raccordement électrique.
Placer l'ensemble de projecteurs sur la boîte de
montage
et visser fermement.

Procéder au réglage du projecteur.
Serrer fermement la vis de blocage et l'écrou
rainuré à l'articulation du projecteur.
**Veiller impérativement à une pression
suffisante sur le joint.**

Changement de lampe · Maintenance

Travailler hors tension.
Dévisser l'anneau avec son verre.
Nettoyer le luminaire. N'utiliser que de produits
d'entretien ne contenant pas de solvant.
Lors des travaux de nettoyage ne pas utiliser
de nettoyeur haute pression.
Changer la lampe.
Vérifier et remplacer le joint le cas échéant.
Visser fermement l'anneau avec son verre sur
le boîtier du projecteur **en se servant des
deux mains.**

Ersatzteile

LED-Leuchtmittel 3000K	13 588
Ersatzglas	14 000 383
Fassung	63 000 355
Reflektor	76 001 913
Dichtung Gelenk	83 000 880
Dichtung Glas	83 001 054
Dichtung Überwurfmutter	83 001 643
Dichtung Montagedose	83 001 738

Spares

LED lamp 3000K	13 588
Spare glass	14 000 383
Lampholder	63 000 355
Reflector	76 001 913
Gasket joint	83 000 880
Gasket glass	83 001 054
Gasket cap nut	83 001 643
Gasket mounting box	83 001 738

Pièces de rechange

Lampe LED 3000K	13 588
Verre de rechange	14 000 383
Douille	63 000 355
Réflecteur	76 001 913
Joint du rotule	83 000 880
Joint du verre	83 001 054
Joint l'écrou rainuré	83 001 643
Joint boîte de montage	83 001 738